



**Агентство социальных служб ответит на ваши вопросы
Об «общественной обузе» и участия в программах социальной защиты**

Эта информация является актуальной по состоянию на 10 октября 2018. Переведенные версии доступны по адресу SFHSA.org/ImmigrantBenefits

Объявления от федеральных агентств в Вашингтоне подняли много новых вопросов по участию в программах социальной защиты, которые предоставляются семьям иммигрантов, медицинское страхование и вспомогательные услуги по продуктам питания, денежным средствам, по жилью и многому другому.

На сегодняшний день, правила получения государственных пособий в Калифорнии не изменились. Если вы имеете право на получение Medi-Cal, CalFresh, CalWORKs, наличных денег и помощи по уходу за детьми, или помощи по уходу на дому (IHSS), вы все равно можете получить доступ к этим льготам. Мы хотим помочь Вам продолжать получать помощь, в которой Вы и ваша семья нуждаетесь.

Влияет ли использование государственных пособий на мое заявление на легальное постоянное проживание?

В настоящее время, иммиграционные чиновники могут принять во внимание, получаете ли Вы Medi-Cal на долгосрочные услуги по уходу и денежную помощь (CalWORKs, CAAP and SSI), при подаче заявления на законное постоянное жительство-также известной как "Грин-карта". В соответствии с ДЕЙСТВУЮЩИМИ правилами, использование безналичных пособий, таких как медицинское обслуживание (Medi-Cal), еда (CalFresh), жилищная помощь, образование, профессиональная подготовка и услуги по уходу за детьми, НЕ учитываются в отношении тех, кто претендует на законное постоянное место жительства.

Что означает "общественная обуза"?

Это термин, используемый в иммиграционном законодательстве, чтобы описать того, кто полагается на государственное пособие, как основного источника дохода. Федеральное правительство предложило расширить список общественных льгот, которые иммиграционные чиновники могут принять во внимание при подаче заявления на Грин-карту. Этот список дополнительно включит в себя: CalFresh, Medi-Cal, Medicare - субсидии на отпускаемые по рецепту лекарства, и жилищные программы, включая государственное жилье и "ваучеры 8-й программы". Эти изменения еще не вступили в силу, и они будут применяться только на территории Соединенных Штатов. (Различные правила применяются, когда вы подаете заявление на Грин-карту из иностранного консульства.)

Предлагаемое правило "общественной обузы" НЕ затрагивает тех, кто имеет право на пособия, которые оказывают критическую поддержку в области здравоохранения, питания, WIC, ухода за детьми и жилье. Семьи будут по-прежнему иметь право на эти услуги.

Когда будет утверждено и вступит в силу предлагаемое правило "общественной обузы"?

Начиная с 10 октября, у общественности есть 60 дней, чтобы прокомментировать предлагаемое правило, прежде чем оно может стать окончательным. Федеральному правительству потребуется дополнительное время для ответа на замечания общественности.

Распространяется ли правило "общественной обузы" на всех иммигрантов?

Нет. Правило "общественной обузы" не распространяется на гуманитарных иммигрантов, включая беженцев.

Бесплатные юридические услуги доступны, чтобы помочь Вам понять, как предлагаемые изменения могут - или не могут - повлиять на Вашу семью. **Позвоните в районную юридическую консультацию залива (800) 551-5554 по вопросам правила "общественной обузы" и общественных благ. Поддержка доступна на всех языках.**

Я слышал, что могут быть изменения в том, как моё заявление на гражданство будет рассматриваться, если я или моя семья использует какие-либо государственное пособие. Это правда?

Предлагаемое правило "общественной обузы" не распространяется на заявления на гражданство.

Что делать, если я не получаю каких-либо пособий, но мои дети получают? Будет ли это влиять на мою заявление на Грин-карту или изменение статуса?

Нет, не будет. Предлагаемое правило гласит, что федеральное правительство будет рассматривать только государственные пособия, используемые самим иммигрантом, который стремится изменить свой статус, а не общественные блага, используемые членами семьи.

Если предлагаемое государственное правило "общественной обузы" становится окончательным, каким образом иммиграционные чиновники могут рассматривать неденежную помощь, которую люди могли использовать в прошлом?

Даже если правило "общественной обузы" в конечном итоге вступит в силу, предыдущее получение CalFresh, Medi-Cal или государственных пособий в жилищном секторе, прежде чем официальное правило вступит в силу, НЕ будет учитываться против тех, кто претендует на Грин-карту.

Готовится ли Агентство социальных служб (АСС) к каким-либо изменениям?

Мы внимательно следим за изменением предлагаемого правила. АСС будет размещать информацию по мере ее поступления, включая уведомление об окончательном принятии правила, и любые изменения в определении правила "общественная обуза".

Меня беспокоит конфиденциальность моей информации. Как распространяется информация обо мне и моей семье Агентством социальных служб?

Федеральное правительство не имеет доступа к нашим базам данных для осуществления иммиграционных мер. АСС использует информацию, которую вы предоставляете только нам, чтобы убедиться, что вы имеете право на пособия. Нам, возможно, потребуется проверить информацию, которую вы предоставляете на общественные блага с федеральным правительством, но только для подтверждения вашего права на получение пособий.

Удалят ли мою информацию из Калифорнийских баз данных по прекращению получения мной государственных пособий?

Нет, не удалят. Ваша информация будет продолжать храниться в государственных базах данных. Если Вы выберете прекратить получение Вами государственных пособий, то это приведет к потере медицинской страховки, наличных денег, и продовольственной помощи, но не понесет за собой уничтожения существующих записей.

У меня все еще есть вопросы о том, как участие в общественных программах может повлиять на мой иммиграционный статус или гражданство. Можете ли вы предоставить мне помощь?

АСС не может предоставить юридическую консультацию. Доступна бесплатная помощь. Мы рекомендуем проконсультироваться у иммиграционного адвоката.

По вопросам государственных пособий и правиле "общественной обузы", позвоните в районную юридическую консультацию залива (800) 551-5554

Получить бесплатные иммиграционные юридические услуги на базе сообществ: <https://immigrants.sfgov.org/>

Языковая поддержка доступна на: испанском, китайском, русском, филиппинском, вьетнамском.